

無法清納 乃定期本月九日召集該埠各
團伙商議辦法 茲將其五日發出通告附錄
如下一逕啟者 本會館及醫院、暨所屬舖

業。其欠樓稅達九千餘元。義地欠稅壹百六十九元零八仙。但義地地稅。已於七月廿六日支付外。而各產業所負稅計。至明年元月一日。已屆拍賣之期。去年所辦有獎義捐券欸項。除支付中獎。及各費用連還義地地稅外。實存壹千九百餘元。幾經與市財政局交涉。俱以欸項相差太鉅。未

得要領。同人等以處此嚴重情形之下。而
時間祇有兩星期。仍不得解決全部產業
爲市政府沒收之故。爰訂於本月九日
期。晚九時在會館禮堂。召集全埠團體
聯席會議。爲此函請依時委派代表一名
到館會商。共決進行。無任盼禱。云云。
按該會館之禮堂及樓業。在九、五、

十月十一日 既由市政廳收管 當時
其欠地稅二千八百元 准於 年內贖回
現計截止期僅有二日 以前華僑公立
學校之操場及醫院等業權 於壹九二四
年拾 月拾二日由市政廳收管 當時積
欠市稅壹千二百元 因在去年 年延期
時間內 未有贖回 現既無法再贖 僅

准資稅購買。若連本年之市稅計入。全數積欠。更不止五千餘元。不知在此短促期間內。主持該會館之責者。如何籌巨鉅款。以應付此難關也。凡事須未雨綢繆。毋臨渴掘井。主持者乃不早日集議。以謀解決困難。至遷延於今。而徒令束手坐視堂堂城郭橋樑之唯一公公機。

●城埠商會抗日捐糧訊

城埠訊。本埠中華商會。於六日全体會議。推出各勸捐隊長員後。對籌捐抗日軍餉事宜。極進行。昨七日該隊分途出發。第一隊由隊長湯龍駒。率同隊員劉光祖。雷裕益。周慶雄等。向各瓜菜商店勸捐。第二隊由

會長周家超。李同隊員關心之恩。李華鉅。祝粵馬呈瑞。聯瑞芳等。向華埠各商號勸助。捐各僑商對捐助抗日軍餉。異常熱烈。是日捐得美金貳百八。餘元。連前日所捐。共達美金九百元。聞該隊預計於三日內。可收集捐款國幣貳千元。即繳滙中央。委會。轉發助前方抗日之軍餉。計是日捐

利號 林鉅 各拾元 城多利餐館六元
利號 加拿人餐館 永益號 滙生源 永昌
全錦綸 劉海 劉光怡 松利號 李偉華
記號 源發號 香江樓 恒茂號 萬燕樓
勝館 興源號 晉美 李懷新 馬吉
記菓店 黃兄弟公司 周廣福 盧福信 劉明

以上各伍元 蕭官祥 雷勝公司 勝義號
以上各叁元 祥泰號 貳元五 萬昌 杏芳
洲湯合益 以上各貳元 源利 新色餐館
劉學元 以上各壹元云云

● 呢路慎埠昨天雪紛飛

呢路慎埠電：昨星期日 此間大雪紛飛
以余四丈耳耳量積八寸 登高望遠

白銀世界 姊島則降雪四寸 惟在
蘭霍島周圍之邦地利地方降雪不大云

達權總社 昨六號複選明日新

記菓店黃兄弟公司、周廣禧盧福信、劉
倫、朱勝母菓店、雷金滿、關旺、周家厚
以上各位元、蕭官祥、雷勝公司、勝義號、
以上各位元、祥泰號貳元五、萬昌、杏芳、
洲湯合益、以上各貳元、源利、新色餐館、
劉學美、以上各壹元云。

●呢路慎埠昨大雪紛飛

呢路慎埠電：昨星期日，此間大雪紛飛，
以全四呎大耳耳量積八吋，登高，

理茲將價目列下

強精補腎丸經已到了
(四強主義)
強國必先強家
強家必先強身
強身必先強種

強種必先常服
 永昌堂
 強精補腎丸
 (每樽一元)

永樂街九拾九號

商標

TRADE MARK

生用過同聲讚許為補腎唯一之要藥此丸用珍貴藥料依照科學新法配製並無燥烈亢陽之弊有強精補腎之功確有返老還童之效連服數丸即覺精神強壯生機活潑誠腎部統帥即嗣金丹也請速試之方知言之非謬

省
藥堂昌永
TONG DRUG CO.
Office
Box 488
k St. HongKong

信箱四八八號
 香港總行
 WING CHEONG
 Head
 P. O.
 No. 99 Wing Lo
 酒色過度夢遺精洩夜多小便
 心腎不足精寒陽痿虛不受補
 陰虛盜汗子嗣維艱等症有補
 腦補腎生精養顏之特效
 服法
 每日三次早午晚服每次壹粒
 偷身體虛弱即每三點鐘服一

八日
埠山
社團
寇厚

本堂主人與
英政府註冊製藥化學
師楊國儀君校交有年互相
研究中西藥品本堂歷經二十
餘年之成績精研選擇均能出
世問非敢自誇大言於前實為積
重信用於後凡說用過本堂藥品
者無不口碑流傳場密以用數
再告知未用過者請留意以
之方知言之非誣也

粒用暖滾水或鹽水送下不可
咬碎不用戒口四時可服老少
咸宜欲強種強身強家強國者
請速服之

宮部保障

婦女調經丸 每樽二元

結台示日學及產後要且

車
花圈
花圈
花圈
萬應
靈效
萬應
靈效
救急
扶危

永昌油膏
永昌油
永昌水

每尊
五仙
每樽
五仙
每樽
毛

專治傷風鼻塞四時感冒中痰山嵐瘴氣等症
(旁注)氣等症攜帶便利使注意蓋有蝶圖
專治四時感冒傷風鼻塞
中風中痰山嵐瘴氣等症
專治疔嘔肚痛水土不服
胃滯氣痛風寒痰塞等症

未清經期前後肚痛症等
治疔白帶及產後瘀血

永昌堂主人
侯松柏謹識

逢痛必止 聖藥
永昌散 每樽壹毛
 專治一切痛症兼有退熱消滯開胃之功並無傷害心臍之弊
 兒科 聖藥
永昌肥兒散 每樽壹毛
 專治嬰兒一切病症有疳積開胃消滯定驚之特效
 ▲英屬代理 溫哥華
 ▲金利源號
 ▲活生藥行

由十貳月一號至拾貳月卅號止。逾期批發另議。
▲省港各大藥行公司及中藥店均有代售

請海外僑胞注意(關公商標 靈效藥品)

省港 **永昌堂腎部大王**

精強 **補腎丸經已到了**

(四強主義)

強國必先強家

強身必先強種

永昌堂的

強精補腎丸 (每罇一元)

永樂街九拾九號

省港 永昌堂藥行總局

WING CHEONG TONG DRUG CO.

Head Office

P. O. Box 488

No. 99 Wing Lok St. Hong Kong

信箱四八八號

本堂主人與師國儀君特交有年互相研究中西藥品本堂歷二十餘年之久噴噴研選得始出而問世非敢自誇大言於前實因慎重信用於後凡用過本堂藥品者無不口碑美頌稱讚效驗之方知言之非謬也

永昌堂主人 侯松相謹識

應效 萬應 救急 止痛 止瀉 止痢 止嘔 止渴 止汗 止渴 止汗 止渴 止汗

永昌油膏 每罇五仙 (旁) 氣等症攜帶便利注意蓋有蠟

永昌水 每罇五仙

永昌散 每罇五仙

永昌肥兒散 每罇壹毛

英屬代理 加拿大 溫哥華

金利源號

活生藥行

新軍突起 特別大廉價 買一送一。限賣壹個月。由十貳月一號至拾貳月卅號止。逾期批發另議。

▲省港各大藥行公司及中藥店均有代售

治

男界一切氣血兩虧先天不足後天失調真元不固下部虛弱腰膝酸軟四肢無力耳鳴眼花精神萎靡倦面色黧淡腎虧精寒陽事不舉舉而不堅青年早洩酒色過度夢遺精洩夜多小便心腎不足精寒陽痿虛不受補陰虛盜汗子嗣維艱等症有補腦補腎生精養顏之特效

服法

每日三次早晚服每次壹粒倘身體虛弱即每三點鐘服一粒用暖滾水或鹽水送下不可咬碎不用戒口四時可服老少咸宜欲強精強身強家強國者請速服之

宮部保障

婦女調經丸 每罇一元

治赤白帶及產後瘀血未清經期前後肚痛症等

專治四時感冒傷風鼻塞中風中痰山嵐瘴氣等症

專治頭痛嘔吐痛水土不服胃滯氣痛風寒痰塞等症

專治一切痛症兼有退熱消滯開胃之功並無傷害心臟之弊

專治嬰兒一切病症有上積閉胃消滯定驚之特效

英屬代理 加拿大 溫哥華

金利源號

活生藥行

新軍突起 特別大廉價 買一送一。限賣壹個月。由十貳月一號至拾貳月卅號止。逾期批發另議。

▲省港各大藥行公司及中藥店均有代售

△請加屬僑胞選舉……………

△黃廣廸君爲國民大會出席代表

公啟者 此次我國召集全國國民代表人會。原爲制定民國憲法而設。對於國家興衰。與夫民權之保障。關係全爲密切。若非具有政治、法律、經濟之學識。深悉僑界利弊得失之情形。而又服務於僑界社會。確有經驗。不能勝任。誠以此次出席代表之使命。(一)代表加屬華僑參政。解決國是。(二)保障加屬華僑利益。三所制憲法。確能發展加屬僑務。(四)對於加拿大虐待華僑之苛例。能請求中國政府外交部。設法與加政府交涉。壹取消之。以上所述四項。凡選舉熟識僑情。及辦理僑務外交有經驗者不爲功。查 黃廣廸君。留學加屬十餘年。學問淵深。向在加屬僑界社會服務。辦事認真。誠實可靠。久爲加屬僑胞所認識。年前回國。國民政府外交部。委爲駐金山總領事館副領事職。領事職務。是掌理外交與一切僑務等工作。以黃君之資格及經驗。固堪充我全加出席此次國民大會之代表。且其向受加政府苛例之待遇。今身爲外交部人員。若得被選回國。對於駁消苛例之運動。必然加倍努力。故同人等。敢請僑胞一致選舉黃君爲代表。此佈。

37 Pender St. E.
Vancouver, B. C. Canada.

黃廣廸選舉籌備處敬啟

司公貨國勳勤詠高華高雲

KO WING KAN COMPANY

137 Pender Street East Phone Seymour 5042
VANCOUVER, B. C.

送禮貨品

國貨最宜

既揚國粹

復塞漏卮

本公司搜羅全國各省最新奇貨品大幫辦到最適合送禮之用定價特別相宜 僑胞諸君欲得適宜之貨品爲你的親朋稱讚者請來本公司參觀保證滿意

超等山東綢繡龍男女晨袍每件七元五毛
重身綢繡棉線夾女裝晨袍每件七元五毛
綢繡絲線夾女裝晨袍每件七元五毛

四頭酸枝映面茶机每套十二元五毛以上
刀花樟木箱檯每個由六元以上

十寸頭台銅酸枝煙具每套七元五毛
十一寸頭木漆杯墊每套二元五毛

廿三寸龍額抽木鏡架每只七元五毛
木釘銅首飾箱每個一元五毛

卅二寸圓酸枝木映面短棹每張卅五元
十二寸木刀耶酥像每只一元五毛

十三寸木刀馬利亞每只二元五毛
木刀孔子每只由一元以上

四寸半木刀童騎牛每只七毛五
拾一寸木刀蓮童牛連坐每坐七元五毛

十一寸木刀童牛連坐每坐八元五毛
木刀人物數十種每只由七毛五以上

石灣人物每只由五仙以上
江西磁壽仙公每只由五毛以上

江西磁器花樽連坐每坐由七毛五以上

繡花真衣公仔特別平沽

七寸繡花真衣公仔每只一毛
六寸繡花真衣公仔每只七毛五

八寸繡花真衣公仔每只一毛五
九寸繡花真衣公仔每只二毛五

十寸繡花真衣公仔每只三毛五
十一寸繡花真衣公仔每只四毛五

江西磁器人物每只由貳毛五以上
江西磁器碗碟每只由壹毛五以上

汕頭繡花五頭檯布每套由九毛五以上
夏布檯面茶巾、花欸萬名、羊麗鮮妍、爲最新之日用品、送禮適宜

福州木刀畫片每幅由七毛五以上
汕頭繡花手巾仔每打二毛五

杭州絲織畫每幅由一元五毛五以上
上海銅器每只一毛五以上

福州漆茶杯每套七毛五
福州漆花樽每對貳元

溫州石刀花樽每只由七毛五以上
福州絲畫每幅五毛

北平景泰藍花樽每只七毛五以上
北平紅漆刀花煙盒每只一元貳毛五

廣州象牙心口針每只三毛五
廣州綢繡花高蹠女裝鞋每對五毛五以上

北平玉樹每盆二元
福州手繪絲畫冬晴每打由五毛五以上

福州手刀石書夾每套二元五毛五以上

本店常有大批花旗參苗存跌打金耳環根發客

米價繼續漲原因 (一)自粵政交還中央後
洋米入口稅統一 稅值較昔高昂
洋米入口銳減 (二)華北諸省發生旱平
大小麥失收 大鬧糧食恐慌 紛紛
在上海蕪湖漢口等處購米 由是米價
驟漲 此實一時之現象 (三)本省頭造
穀亦失收 農村糧食發生問題 是足
月來價格繼續漲不已 價漲後 來貨
較少 但米市仍未冷淡 各家仍照
常經營 本貴買賣之旨 幸本省督
追除附城各國外 多皆豐收 十餘日
即有土穀 大價上市 價格或當回

▲廣東新聞一▼

米價飛漲之驚人

▲原因有二：貧民叫苦

▲晚穀上市可望救濟

州訊 邇來廣東米價飛漲 較之月平均每担增高一元左右 連日續漲勢殊為驚人 當茲湘粵經濟合作中 而米價尙突漲 於人民生活關係頗重 記者為明瞭米價高漲原因 十一月五日特赴各力調查 茲將所分誌如下

米店營業近情▼ 查連日米價高漲 市內零售米店 皆持觀望態度 不購備大量應市 各家餘貨不多 形恐慌現象 據各店現日售出米似查上價米價格均平穩 蓋上價米銷不廣 來貨亦稀 祇下價米增漲不其售價幾與上米價同等 一般貧大嘆食貴米云 據米業公會某稱邇來米價高漲原因 大致係來稀疏所致

旬日後或回跌▼ 記者復據米糠業會某委員談稱 連日米價增漲 其

滿城華埠
中華醫院
第六期
慈善彩票
截止
十二月
廿六日
開彩

華僑雜誌
開明
一冊
壹毫半

● 七國郵票 每張一元五角
● 七國郵票 每張一元五角
● 七國郵票 每張一元五角
● 七國郵票 每張一元五角
● 七國郵票 每張一元五角
● 七國郵票 每張一元五角
● 七國郵票 每張一元五角
● 七國郵票 每張一元五角

104 Pender St. E. Vancouver, B.C.

總代理
達權社
謝甘奉
經理
名

黃國材	李奕祥	各四元
勝利隆	許百	各三元
何春初	發利字花廠	各二元五
呂秋榮	鍾保恒	李耀棠
張豪	以上各二元	李昌超
伍煥然	李煥卿	李培梁
李常緒	劉孔順	鍾其
潘英	黃樹森	梁日昇
吳啟榮	潘球	梁明滄
盧萬偉	各壹元	吳泉栢
		五手

利技卡 大拿加

中興百貨公司

國貨推銷場

CHONG HING CO.

214 Centre Street

CALGARY, ALTA.

(茶醋醬油鹽米柴)

特別平賣

新張廣告

送禮佳品
已抵加地
不久將來
皆須購備
中興辦來
乃由內地
貨色正當
價錢克己
向他購買
童叟無欺
預早發單
幸莫持疑

陳非儂 黎明鐘 李雪芳 薛覺先 李飛鳳 何大儂 呂文成 呂麗章 白駒榮 千里駒 白駒榮 貴妃罵唐皇 淡帝娥眉朝至尊 東坡夢朝雲 雷峯塔二卷 結髮征袍 為情顛倒 救國美人心 五洲藥房新到廣東省港著名大佬官 白代、歌林、兩人公司唱碟 貨到無多 欲買速來

月兒 呂文成 呂麗章 白駒榮 千里駒 白駒榮 貴妃罵唐皇 淡帝娥眉朝至尊 東坡夢朝雲 雷峯塔二卷 結髮征袍 為情顛倒 救國美人心 五洲藥房新到廣東省港著名大佬官 白代、歌林、兩人公司唱碟 貨到無多 欲買速來

花月留痕 卷上

白骨紅顏

貴妃罵唐皇

淡帝娥眉朝至尊

東坡夢朝雲

雷峯塔二卷

結髮征袍

為情顛倒

救國美人心

五洲藥房新到廣東省港著名大佬官

白代、歌林、兩人公司唱碟

貨到無多 欲買速來

五洲藥房新到廣東省港著名大佬官

白代、歌林、兩人公司唱碟

貨到無多 欲買速來

五洲藥房新到廣東省港著名大佬官

白代、歌林、兩人公司唱碟

貨到無多 欲買速來

五洲藥房新到廣東省港著名大佬官

EMU AUSTRALIAN

Brandy

意妙三星白蘭地 料好星三妙意 料好星三妙意

桶用 壹元二五 十三安沙 貳元貳五 廿六安沙

This advertisement is not published or displayed by the Liquor Control Board or by the Government of British Columbia.

雲來館貳元	祥利館貳元	鄧大壹元五	泰來廠壹元	榮記三毛五	馬懋政	就利廠	鄭華澤	李慶三	葉崇義	譚文廣	鄭欽	蘇杜儀	蘇世椿	廣順隆	江樞	蔣強	劉福	唐樂	曹榮	陳蕃	國緯	盧厚	張茂	陳旺	以上各五毛	馬任本	譚澤瓚	劉用賢	吳錦昌	林福盛	林文合	黃桂昌	余約和	黃禮富	朱棣益	蔣會可	張明煥	羅星全	甄明垣	羅子貞	余棧和	陳金全	梁廷滾	李發星	李聖燕	李聖創	李來百	李來千	宋華達	宋昭懋	余和鳴	宋福如	蘇杜儀	林立權	梁灼南	曹翔燕	以上各貳毛五																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																									
甄才	楊培	鄭銀	趙保	江鉅	黃炬	江灶	倉記	周槐	朱亮	曹咸	蘇芳	梁煜	楊芬	楊彰	鄧位	李漢	鄭宏	曹雄	曹炳	曹福	曹杜	譚遠	黃享	梁熾	鄭昌	甄才	楊培	鄭銀	趙保	江鉅	黃炬	江灶	倉記	周槐	朱亮	曹咸	蘇芳	梁煜	楊芬	楊彰	鄧位	李漢	鄭宏	曹雄	曹炳	曹福	曹杜	譚遠	黃享	梁熾	鄭昌	甄才	楊培	鄭銀	趙保	江鉅	黃炬	江灶	倉記	周槐	朱亮	曹咸	蘇芳	梁煜	楊芬	楊彰	鄧位	李漢	鄭宏	曹雄	曹炳	曹福	曹杜	譚遠	黃享	梁熾	鄭昌	甄才	楊培	鄭銀	趙保	江鉅	黃炬	江灶	倉記	周槐	朱亮	曹咸	蘇芳	梁煜	楊芬	楊彰	鄧位	李漢	鄭宏	曹雄	曹炳	曹福	曹杜	譚遠	黃享	梁熾	鄭昌	甄才	楊培	鄭銀	趙保	江鉅	黃炬	江灶	倉記	周槐	朱亮	曹咸	蘇芳	梁煜	楊芬	楊彰	鄧位	李漢	鄭宏	曹雄	曹炳	曹福	曹杜	譚遠	黃享	梁熾	鄭昌	甄才	楊培	鄭銀	趙保	江鉅	黃炬	江灶	倉記	周槐	朱亮	曹咸	蘇芳	梁煜	楊芬	楊彰	鄧位	李漢	鄭宏	曹雄	曹炳	曹福	曹杜	譚遠	黃享	梁熾	鄭昌	甄才	楊培	鄭銀	趙保	江鉅	黃炬	江灶	倉記	周槐	朱亮	曹咸	蘇芳	梁煜	楊芬	楊彰	鄧位	李漢	鄭宏	曹雄	曹炳	曹福	曹杜	譚遠	黃享	梁熾	鄭昌	甄才	楊培	鄭銀	趙保	江鉅	黃炬	江灶	倉記	周槐	朱亮	曹咸	蘇芳	梁煜	楊芬	楊彰	鄧位	李漢	鄭宏	曹雄	曹炳	曹福	曹杜	譚遠	黃享	梁熾	鄭昌	甄才	楊培	鄭銀	趙保	江鉅	黃炬	江灶	倉記	周槐	朱亮	曹咸	蘇芳	梁煜	楊芬	楊彰	鄧位	李漢	鄭宏	曹雄	曹炳	曹福	曹杜	譚遠	黃享	梁熾	鄭昌	甄才	楊培	鄭銀	趙保	江鉅	黃炬	江灶	倉記	周槐	朱亮	曹咸	蘇芳	梁煜	楊芬	楊彰	鄧位	李漢	鄭宏	曹雄	曹炳	曹福	曹杜	譚遠	黃享	梁熾	鄭昌	甄才	楊培	鄭銀	趙保	江鉅	黃炬	江灶	倉記	周槐	朱亮	曹咸	蘇芳	梁煜	楊芬	楊彰	鄧位	李漢	鄭宏	曹雄	曹炳	曹福	曹杜	譚遠	黃享	梁熾	鄭昌	甄才	楊培	鄭銀	趙保	江鉅	黃炬	江灶	倉記	周槐	朱亮	曹咸	蘇芳	梁煜	楊芬	楊彰	鄧位	李漢	鄭宏	曹雄	曹炳	曹福	曹杜	譚遠	黃享	梁熾	鄭昌	甄才	楊培	鄭銀	趙保	江鉅	黃炬	江灶	倉記	周槐	朱亮	曹咸	蘇芳	梁煜	楊芬	楊彰	鄧位	李漢	鄭宏	曹雄	曹炳	曹福	曹杜	譚遠	黃享	梁熾	鄭昌	甄才	楊培	鄭銀	趙保	江鉅	黃炬	江灶	倉記	周槐	朱亮	曹咸	蘇芳	梁煜	楊芬	楊彰	鄧位	李漢	鄭宏	曹雄	曹炳	曹福	曹杜	譚遠	黃享	梁熾	鄭昌	甄才	楊培	鄭銀	趙保	江鉅	黃炬	江灶	倉記	周槐	朱亮	曹咸	蘇芳	梁煜	楊芬	楊彰	鄧位	李漢	鄭宏	曹雄	曹炳	曹福	曹杜	譚遠	黃享	梁熾	鄭昌	甄才	楊培	鄭銀	趙保	江鉅	黃炬	江灶	倉記	周槐	朱亮	曹咸	蘇芳	梁煜	楊芬	楊彰	鄧位	李漢	鄭宏	曹雄	曹炳	曹福	曹杜	譚遠	黃享	梁熾	鄭昌	甄才	楊培	鄭銀	趙保	江鉅	黃炬	江灶	倉記	周槐	朱亮	曹咸	蘇芳	梁煜	楊芬	楊彰	鄧位	李漢	鄭宏	

(八) 二 拜 禮

七七貳參磨矢話電致謂到送欲片

This advertisement is not published or displayed by the Liquor Control Board or by the Government of British Columbia.

WATSANG CO. LTD.
Pender St. E. Vancouver, B. C.

避孕 節育 有善法

避孕 節育 有善法 (注 若有通信 請用英文)

縱慾多兒。多兒難養。世所同慨。而況際此經濟不景之候。家庭維持。要受其難。雖然。縱慾固非善計。節慾亦豈自然。是故。家庭有避孕。而圖節育之一道乎。

本會以濟世為懷。憫衆生之對於斯道。既甚少認識。而又苦於無從問津。故特表歡迎。不收分文。

因設義館教人避孕。贈其方法。欲知詳細者。請來面議。本會又本會為利便婦女起見。特聘有看護婦岩加氏。專事照料女界。如華仕婦女。有欲節育者。請到本會與岩加氏接洽可也。

▲他在床上不敢轉身

▲因患風濕腰痛
唯曾嘗過腰痛之苦味者 始知其爲虛之見 故每遇良藥
輒相引以告人 苟不齊也 茲將某君之來函列後 以
示該藥醫治腰痛之靈驗
一我曾患腰痛病 狀狀甚惡 每次上床 輒不能轉身 蓋稍
一移動 痛苦特甚也 余當時不知何許藥品 亦不識有何
辦法 姑可解除此痛苦 適有友人勸余 試用加辣陣鹽 余
遂試之 今真領謝其人勸助之盛意 蓋自服食加辣陣鹽數
次 即覺身軀舒服 迨食完壹人樽 而腰痛已盡除 完全不
覺其有復發之影跡矣
加辣陣鹽爲數種石鹽搗合而成 有刺激肝腎 使其恢復
原有功能之功力 故能保障身軀內臟清潔 使血流通時
潔淨

K. J. Chen Sales E. Griffiths Hughes Ltd.
此鹽各藥肆均有代售

廣東新聞二

省加五比率 應會同商權 昨十一月十日 各同業公會聯同組織辦事處 鄒殿邦等十五人 特通函各同業公會 及商店會員 函云 公啟者 查本市各行同業公會 前因政府改革幣制 所定粵毫券與國幣劣比率過高 影響於我粵經濟甚大 當於本年八月間 由各同業公會聯合組織辦事處 專對改革幣制 及廢除苛雜兩事 交出趙雙辰等十五人 研究妥善辦法 貢獻政府採納 俾維我國元氣等議 業經聯同分呈南京政府 蔣院長暨財政部孔部長 及廣東省政府 財政廳 請求對改革幣制一案 定為粵毫券與國幣劣 准予平換 所具理由 計有四項 稍明事理者 咸認為殊非過份 請求 不謂早遲未幾 即奉財政部擬定粵省毫券與國幣劣比率為至高不得過加五 施行之日 本處即又函請本市商會 召集各同業公會開談話大會 徵詢各行商最後意見 僉以市商會現主張加三於前 向各同業公會 又為商會員自 不應主張互異 乃即決議 致主張加三 交出市商會 限五日內電呈財政部 及粵財廳長 予以接納等議在案 不圖兩月以還 政府對於各同業公會 聯同請求平換之呈詞 既未批答 及市商會對於各同業公會談話人會 議決電呈之案 亦從未見發出 同人等又適以國選事務紛繁 未暇顧及 槽延至今 昨閱報紙登載 一中央確定廣西毫券與法幣比率為加六 要聞一則 同人等以廣西毫幣 歷來均值粵幣八成以下 凡我幣乃合 誠以桂幣值粵幣價格之八成 粵桂幣換國幣為加六 從而粵幣應以桂幣為計算 比率之標準 方不至於畸輕畸重 因於十月廿八日 召集全體辦事員討論 議決根據上述緣由 即行起草 分呈各級政府 並通函中央各粵籍長官 挽救粵省經濟之危亡等議 為此通函 約定各同業公會 推派負責代表一人至三人於後開日期及地點 公同討論 聯呈草案 事關粵省商民經濟 生死關頭 萬勿放棄為要 計開聯席談話會地點 在晏公街市商會禮堂 聯席談話大會日期 十一月二日下午二時 廣州市各行同業公會研究改革粵幣廢除苛雜辦事處辦事員趙雙辰 譚棣池 陳玉珩 梁耀堂 何漢泉 黃達卿 馮俠 麥景冉 韋庭初 張香圃 張鐵軍 方鑾八 王渭坡 李紹舒 鄒殿邦等同啟

●汕海關當局

杜絕私梟又一法

▲香港來貨領事簽證外

▲須有出品國領事証明

汕頭訊 汕市走私貨物 皆來自香港 蓋香港汕市相離不遠 運輸利便 現汕頭海關當局 為澈底杜絕私梟起見 特請准香港政府 凡由港運汕貨物 除由中國駐港簽證專員簽證之外 更須有出品國領事証明書 方許檢驗 否則認為手續欠缺 不予受理 通過 聞此項辦法 定十月 日起 實行云

杜絕私梟又一法

▲須有出品國領事証明

汕頭調 汕市走私貨物 皆來自香港
蓋香港汕市相離不遠 運輸利便也
現汕頭海關當局 爲澈底杜絕私梟
起見 特請准香港政府 凡由港運汕
貨物 除由中國駐港簽證專員簽證之
外 更須有出品國領事証明書 方許
檢驗 否則認爲手續欠缺 不予受理
通過 聞此項辦法 定十月 日起
實行云

君之所需係
 純煙絲●且煙
 質較涼●較和
 ●較香●為各
 吸煙人所愛悅
 者●黑頓煙確
 係較好也●

黃廉士特效肺癆生草藥

每盒五元

求凡兒氣喘咳逆無論色慾傷操勞傷撞
咳吐血失音痰加黃膿或痰帶血絲氣喘
一經服食大有起死回生之功輕者一二
可痊愈誠肺癆病唯一之救星也



此草藥產自名山得
大聖之靈氣日月之
精華能愈百醫罔效
肺癆鄙人祖傳五代
曾將該生草藥活愈
肺癆症者以萬數計
今鄙人到美懸壺故
將該藥供獻於世以
應患肺癆病者之需

花柳草根丸 人骨搜毒 迅速奏效 一盒三元

白濁草根丸 效驗非常 三天全愈 一盒三元

肺癆草根丸 最新發明 特效癆約 一盒五元

聖藹趙傑號
費城李怡醫生
尖尾華僑公報
古巴坡城華文商報
末市卡利振生堂
邵朗度洪鐘時報
邵朗度治安藥房
卑轉市三興號
滿地可聚隆號
云城中原興號
柯京永安公司
紐約華昌泰號

總發行所 黃廉士藥房

46 Hudson St. Boston, Mass U.S.A.
▲招商代理利權優給藥物各國均准入口

宜適最禮送載裝盒靚用

五毛九元八・色金白・石粒五十
五毛九零元十・色金黃・樣同

本號常備各款中西首飾送禮戒指耳環採辦到各著名公司鑲手鐲袋鐲

庭(潤)李

廣告
電話
夜得利市報詩慶生
日本漢口報五二五三Y
承接建築木工改造新舊屋樓宇兼裱花紙油漆等
上精價廉貴客賜顧當特別相宜務使滿意現
凡建築大小事業對於市新例無異論木磚弟可以隨
時向市政廳請發給准照斷無妨碍阻止之理僑商
照照幸留意焉
寄寓片打街廣州咖啡店
兼舖香新陳號舖門牌五百四十三號

統新藥行

C. T. SUN
900 Temple St.
Los Angeles, Cal., U.S.

曹統新醫生內外全科精理咳血花柳白濁疳疔痔瘡雜症發售經驗良藥倘蒙僑胞問症取藥一律歡迎救急良方目錄印便承索即贈

CHARLIE LEONG PAK
272A Humboldt Av.
Rockbury, Mass.
姜孝榮柏上言

△夜夢遺精丸 每兩一元二毛五
每盒無多滑洩二兩見功

△新久白濁丸 每兩一元二毛五
新久刺舌早起封頭皆合

△消粒解毒丸 每兩一元二毛五
血毒濕毒鮮粒食之斷尾

△皮膚止癢水 每樽一元二毛五
濕毒鮮粒痕癢瘙之即好

△男子七疳丸 每包一元二毛五
小腸風氣等症二兩見效

△化痰葯水 每尊壹元
無論寒痰熱痰均能化除

△結胸氣痛丸 每兩一元二毛五
胸膈氣痛二兩見功

△痧積作痛丸 每兩一員半
療積風痛氣頂吐血均合

曹先生果實明白我之症也。弟因面上皮紅肉腫癢如蟻咬。醫到頭頂金盞仍無功效。始函求曹先生治。理藥甚奇。藥品僅用三四天。即一掃而光。感佩之餘。錄於登報。以彰仁術。

○幸遇良醫能救我

曹先生果實明白我之症也。弟因面上皮紅肉腫癢如蟻咬。醫到頭頂金盞仍無功效。始函求曹先生治。理藥甚奇。藥品僅用三四天。即一掃而光。感佩之餘。錄於登報。以彰仁術。

○遺精藥丸確有奇效

開邑許浩顯恭頌

HOY TAI, P O Box 100, Vernon, B. C. Can.

曹統新大藥房密前接付來夜夢遺精丸二兩照單服後已無步洩確見功效特字報知

◎恭頌良醫妙藥

曹統新大藥房鑒弟舊歲患白濁症試服貴藥
房新久白濁丸貳盒完全收功至今年又染瘰
塞喉間之患蒙付來化痰藥水服之即能化痰
果然神效無比特此奉聞敬候
旅墨國劉日初敬上

◎小腸氣痛遇靈丹

統新先生鑒弟前因小腸氣痛發作曾向貴號
購男子七疝丸數次服後至今未見再發先生
之藥爲弟解除痛苦功效如神深感盛德倘弟
力能做到之處定必爲先生介紹也

Sam Sing, Box 511 林善美上啟
New Glasgow, N.S. Can

◎皮膚止癢水確神效無雙

啟者弟雙手患皮膚濕毒症年有於茲十指
九有裂痕痛苦非常用盡中西藥品無法醫治
昨蒙曹統新藥房付來止癢水一樽用後完全
將濕毒裂痕消除如曹統新先生所製之止癢
水真獨一無二之聖藥也

言情小說
老圃秋容
(五)
黃崑崙

書端若之居澳也：爲避鄉中亂：自富其放排之頃：即念一番經究：然黃沙某杉店夥伴：稔其技之奇異：君外出後：吾鄉經幾次人變：即討俟以符貼于排上：如此順風而下：請之試演：先使數人撐排離岸：然龍討莫諸役：雖不曾受極大搖撼：雖遇風雨不愁有散排之處：蓋以散後着其施法止之不行：灣以被迫不而亦風鶴皆兵：全共黨僭政時：則排爲商人人忌：不特血本無歸：押過：拈長竹塗以墨痕：命人植于岸不可同日語矣：邑有袁氏者：昔爲排夥伴且有同歸於盡慘劇：是以輕邊沙磧中：如其墨痕深淺：植竟逕回

穴居知雨。

：不可返顧：件如其言付試：排果
憂然不行：雖盡數人之力牽之：仍
不能動：迨至岸邊之竹：始能撐之
回岸：其事之奇：有如此者：誠不
可思議云：（續完）

洲十字軍東征：清季太平大國之起
事：其作戰之勇烈：足以見之：近如
馮玉祥之以基督教治軍：是皆有一軍
胆作用：唐氏之以佛法治軍亦猶是
耳：余始光悟：終以為佛或毀主：而
型醫院：所以若是載送着遠距離的
病人：需要二三十小時旅程的：可在
該飛機醫院中：施行一切必需的手
術與治療：該飛機醫院中：尙附設
着收生部：若有遠地的產婦：發生

悟·空·

戴季陶昨過港：應佛教團體之請：千歡迎會中人談佛道：以佛道四攝法屬望國人：謂此能致國家盛治措世界太平：宏其高論：不讓生公：而於舉行頂禮式時：戴氏穿西服：行一跪九叩禮：人謂戴不以衣冠拘束而廢禮：而其風度則與唐生智佛袍閱兵足相映成趣矣：憶十年前：余旅次長沙：嘗見唐將軍行閱兵禮：唐穿袈裟：乘馬持轡：檢閱所部：所部見唐主：皆匍伏稽首：唐亦信佛之篤：不讓戴季陶專美也：

尼庵官佛堂外：見其石榜聯解：人有心得：逢二七則為誦經期：於木誦韻：先以淨水沐浴：盡卸上下衣：以大布一疋：周裹全身：赤足入佛堂：叩拜如儀後：即盤坐蒲團：高誦楞嚴經：反復多次：并悉心研究其義：達二小時始畢：復敲磬數响：侍者即入為進香：唐起：稽首後：復靜坐半小時：宣佛號千百遍：至夕：獨宿經樓：以示虔敬：其信佛之篤：不讓戴季陶專美也：

也得咁瘦

也得咁瘦，實在可人憐：想必相思情重，咁就却被情牽：大抵撇開相思，精神自健：人生何苦，眷戀得咁癡纏：柳為傷秋，正話疎黃瘦倦：做乜汝腰圍減損，形容好似弱質愁鶻：咪估話願住風流，唔顧生命線：唉，要改變：快把情絲剪：剪斷情絲喇，咁就快樂綿綿：

俠。

葉

話：時余疑之：後聞諸接近唐氏者云：唐氏嘗謂凡治軍須有二軍胆：軍胆者一軍之靈魂也：且凡爲信仰而戰爭之軍旅：必能往直前：不惜犧牲：了無所怯：証諸昔日歐備完善的大飛機：充作飛機醫院之用：該飛機醫院的性質：雖在陸地依稀景物印鴻爪：月朗星稀雪滿蹊：披袂徐步到城西：彷彿春時聽馬蹄：沉魚落雁總局低：譜入幽懷未許題

俠・

也得咁瘦啫，實在可人憐：想必相思情重，咁就却被情牽：大抵撇開相思，精神自健：人生何苦，眷戀得咁癡纏：柳爲傷秋，正話疎黃瘦倦：做乜汝腰圍減損，形容好似弱質愁鶻：咪估話顧住風流，唔顧生命線：唉，要改變：快把情絲剪：剪斷情絲喇，咁就快樂綿綿：

步一溪兄原韻

月朗星稀雪滿蹊
依稀景物印鴻爪
摧艷殘紅隨水逝
沉魚落雁總低頭
披裘徐步到城西
彷彿春時聽馬蹄
譜入幽懷未許題

雲高
 白
 羊樓書庄
 Bok Young Low Book Shop
 90 Pender St. E.
 Vancouver, B. C.

所有書籍
 大廉價八折
 包醫斷根白濁藥
 水 每罇四元
 目錄印備函索即奉

G. HIGH CO.
500 Main & 208 Pender St. E.
Vancouver B. C. Canada

發售
書籍文具
中西良藥
日用需品
烟草烟具
袖珍英華字典
一元二毛五

英華合解袖珍新字典 九毛
唐人學英語 一元五
鄭聽甫英華類語 貳元貳毛
新増英華尺牘 三毛五
中英合璧新商業尺牘 六毛
言言對照 貳元貳毛
應世雜文 二毛五
新公文呈式 五毛
漢英辭典 貳元貳毛
漢英小字典 九毛
書籍目錄印備 函索即寄

良友	新蜀雜誌	東方雜誌	新奇趣緻	文藝史學	香港最著名	上海申報	代售
報費	毛五	三毛	半月刊	三毛	週刊小報	一毛	中華醫院
四毛	台山華僑雜誌	英語週刊	逸經	每期	探海燈	香港循環報	滿地可埠
中華	毛五	壹毛	三期	一元九	每張	每張	慈善彩票
四毛	毛五	壹毛	一期	一元九	五先	一毫	每元
報費	毛五	壹毛	一期	一元九	一毫	一毫	張

醫務所附設于廣萬生舖內
 ▲處訊通▲
 JUNG YET SANG
 236 Pender St. E. Vancouver, B. C. Can.
 ▲來函照錄▲
 鍾樾生先生鑒再者昨接來毒必消藥精壹料弟即照單服用果然藥到病除足見先生醫學之精深濟世爲懷不愧爲世稱藥精也弟之賤體數年惡疾一概掃除殆壽遠年白濁亦一律停止自問愧無以報謹除數言至深感德邇來各報章寶藥者妄誇大言遺害僑梓不淺今先生則反是誠醫界之有道德者也謹覆並頌
 醫安
 民國廿五年九月十日 弟李芬字頓
 Fun Lee
 c/o S. K. Laundry, Neepeawa, Man.

雲高

中原興

華埠

JONG YUEN HING CO.

112 PENDER ST. E.

VANCOUVER, B. C.

中原興新辦
到中原土產
水仙花頭糖
羌枝乾各種
名茶最合冬
節送禮物品
俱皆齊備批
發價極相宜

華哥云

行藥生活

專辦祖國參茸玉桂生熟藥材
搜羅環球著名貴丹丸散
代理
德國生須靈補片
香港天壽堂補腎丸
公和祥健腎丸
大埠

姚樹南 曹鏡新

WAT SANG CO., LTD.
87, PENDERE STREET 5369
VANCOUVER 13.C.

廣濟堂自製 各種丸散 鮮明熟藥 發客

拔毒生肌藥膏 每合二元五角
此膏治損傷凡有損口未埋者貼之即能全愈

跌打止痛藥水 每樽二元二角五分
此水敷貼止痛凡跌打擦之即能散瘀止痛消腫

皮膚濕毒藥膏 每合二元五角
專治皮膚痕癢或皮膚起粒出水等之即能全愈

萬應爛腳藥散 每罇貳元
專治久年爛腳無論新舊爛腳擦之定然全愈

花柳鹹疳藥膏 每合二元五角
此膏專治鹹疳凡染鹹疳者貼之即愈

花柳白濁丸 每盒一元五角
此丸無論新久白濁或小便刺痛合此丸壹點鐘其痛即止

花柳拔毒丹 每寸壹元 半打五圓
每打拾圓

▲注意 小店常有

茵陳跌打化毒品發行

ong Chai Tong Co. 92 Pender St. E. Phone Sey. 3627 Vancouver B.C.

自製新機器用電力研藥兼整藥丸快捷妥當如有僑胞欲整丸者仰留意焉

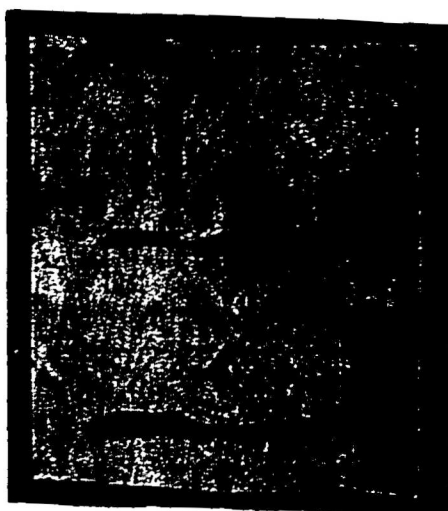
金耳環花旗參

跌打刀傷 湯火損傷 健忘驚頭 各種雜症

林弼臣 專醫 癰疽瘡科 紅白痢症 風痰鶴膝

送禮最完備之商店

KUO KONG SILK CO. 27 Pender St. E. Vancouver, B.C.



F 107

上圖是重身頂親文華
綢男女通用美術字母
格巾每條備有英文美
術字母按友人姓名之
首字母買條送之當常
誌不忘也
每條沽銀三元二毛五

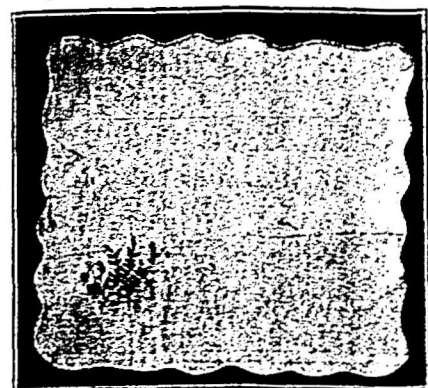


L384

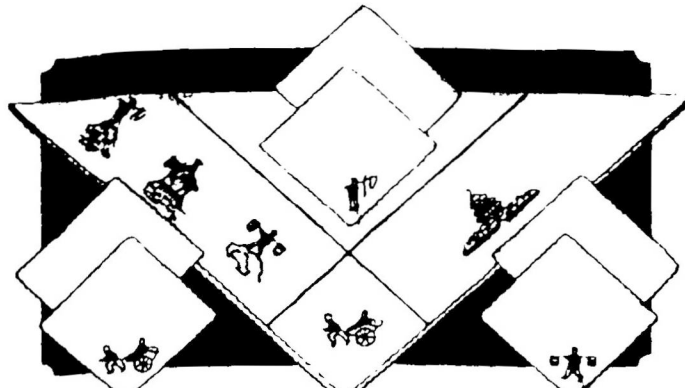
L384 黑緞金黃蘭花男長袍 每件廿貳元半



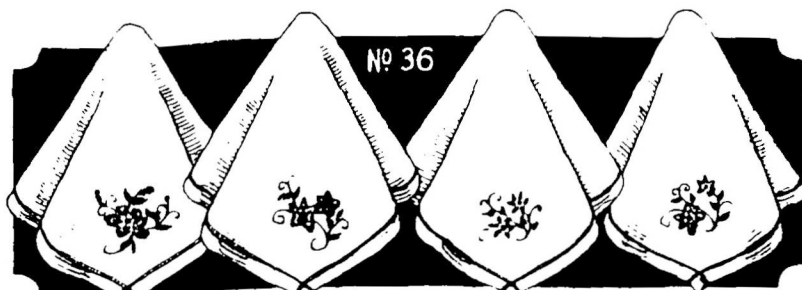
各款色水最親文華綢每碼一元四毛五
各款色水文華綢每碼貳元貳毛五
超然紡說衫 每件四元半
加重大紡說衫 每件五元九毛
中西文華綢 每件四元九毛
西湖綢紗 每件六元貳毛
加重星花文華綢說衫 每件八元七毛五
華錦綢說衫 每件四元九毛五



C 100 上圖是十六寸
雪白紡綢波邊
銀綢一角
字花絲巾好意
義且實耐用
上海名產也
每條三毛
一打三圓五毛

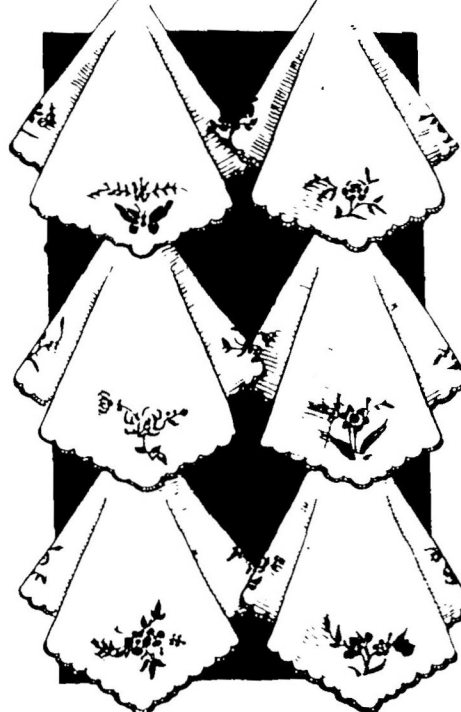


E 73 上圖是
七頭三
十六寸
丁方北
京夏布
綢彩花
廟宇宮
殿龍
花草人
物等皆
布每套
沽銀一
圓七毛五

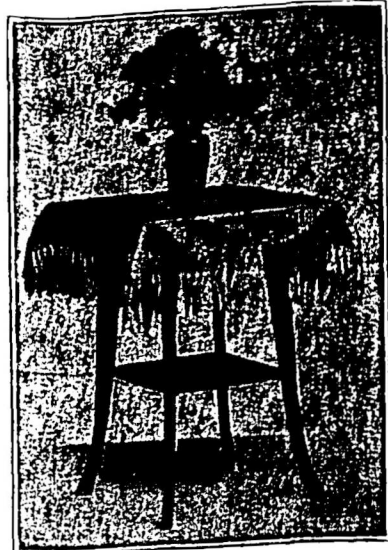


C 77 上圖是
十四英
寸咀邊
綢一角
花綢市
男女合
用上海
出品也
有白色
粉紅湖
水銀灰
嫩綠青
連等色
一打式
員九毫

巾花角四繡邊銀足圖下



最親雪白文華紡綢繡邊四角花女絲巾
C66八寸四角花巾 貳兩 每打四元 每條三毛五
C67九寸 三兩 每打五元一五 每條四毛五
C68壹尺 三兩半 每打七元 每條六毛
C69壹尺貳 四兩 每打八元二五 每條七毛



各款色水最親文華綢每碼一元四毛五
各款色水文華綢每碼貳元貳毛五
超然紡說衫 每件四元半
加重大紡說衫 每件五元九毛
中西文華綢 每件四元九毛
西湖綢紗 每件六元貳毛
加重星花文華綢說衫 每件八元七毛五
華錦綢說衫 每件四元九毛五

諸君送禮請細心選擇
因為送禮貨品第一要漂亮與適宜尤要適合你的朋友之所需本公司是送
禮貨品專辦家尤其是中國絲綢花衣裝絲小衫等 諸君欲達到貨真與
適宜之目的請向小店光顧當使你的朋友稱讚而 諸君得到快愉之滿意
(貨辦目錄印備承索即奉)

廣東各屬一二

新會縣長黃槐庭被控

新會縣同鄉 昨代表陳伯東 李
恒業 陳成統 何星衡 趙子詒 張
鳴遠 簡澄石等八人 具呈當局 并
以代電分訴各界 請政府查辦新會縣
長黃槐庭 茲錄該快郵代電如下 余
總司令 黃主席鈞鑒 街署 竊維七
載以來 粵民受當局之壓迫壓迫 痛
苦已極 今幸巨惡渠魁 相繼逃竄
粵民從此得以昭蘇 殊深慶幸 歷年
來 巨惡吮吸吾民脂膏 固已不可量
數 即其爪牙 滋藉為奸 貪污盤
剝 人民之被其害者 亦不可勝數 而
尤莫如新會人民所受之甚 查新會縣
長黃槐庭 原為林翼中之嬖倖 獲長
新會 歷時五載 政績固無可問 倒
行逆施 荼毒吾民 則實不可忍言
乃因官官相衛之故 遂使冤案沉於
海底 邑民陷於地獄 溯自廿二年時
邑人聯名控告黃者 凡百餘人 榜列
黃氏昭著罪狀 餘款 無不事實確
鑿 証據如鐵 而民政廳祇以派員
調查為敷衍 而竟預出黃氏指定御用
團體代黃辯護 結果卒謂所控無據
章筆勾銷 創古今來官場少有之黑暗
假按也 但此後 黃氏恃庇有人
可為所欲為 勒迫榨索 層出不盡
縱容屬員 無惡不作 如某縱容被控
姦非案 輿論嘩然 但某竟得獲釋
全邑民莫不憤恨 幾疑吾國司法不
能主持正義矣 至今切齒 然而新會
本為富庶之區 今則地方款項收支
每年不敷達二拾餘萬之鉅 積欠教育
警署等薪餉六個月有餘 教員固不能
枵腹從公 警署尤時虞餉餉生變 倘
有不測 地方治安 寧堪設想 惟黃
氏忍心不理 日維操縱自治 挑撥鄉
民 從中取便 若夫任用私人 把持
縣屬黨政教全體機關 至今四年 數
目絕不公佈 縣人士屢請清算 屢為
黃氏遏止 以掩其迹 黃氏罪狀確鑿
竹難書 徒以縣長廳長 朋比為惡
縣民積怨難深 終亦籲入無路 今幸
粵局更新 用敢乞鈞座俯念民瘼 立
將新會縣長黃槐庭撤職扣留 從嚴究
辦 以懲貪污而慰民望 倘所陳有一
不真不實 則恒業等甘受誣告之罪

中華醫院開彩期有獎券

本醫院此次開彩有獎券荷蒙 各埠
僑胞熱誠推銷經得各方陸續沽出之
券尾並銀數到者為數甚多惟未數到者
亦復不少今以開彩期近且沽出之數尚
未滿額於是議決展期限至本年拾貳月
十日止截止計共計廿六日開彩各埠
僑胞有充分投彩機會益力認銷以期足
額開彩以副眾望仰各埠僑胞鑒代理諸
君繼續吹噓行動銷為荷此佈

茲將籌辦章程節錄
定名為滿地中華醫院有獎券預定總
額六萬元第一等獎格一萬五千元第二
等獎格一萬二千元第三等獎格一萬元
第四等獎格八千元第五等獎格六千元
第六等獎格四千元第七等獎格二千元
第八等獎格一千元第九等獎格五百元
第十等獎格二百元第十一等獎格一百元
第十二等獎格五十元第十三等獎格二十元
第十四等獎格十元第十五等獎格五元
第十六等獎格三元第十七等獎格二元
第十八等獎格一元第十九等獎格五角
第二十等獎格二角
凡購券者每張定價一元五角每張
分五等每等定價五角計與代理同等優待
(其餘未及登載者概依詳細章程辦理)
詳細章程印便函索即奉同時歡迎

李天助名馳濕藥膏

李天助名馳濕藥膏
此膏專治一切濕毒瘡毒
不論新舊一貼即愈
定價每盒貳元
總發行所 李天助藥房
地址 滿地中華醫院對面

李天助名馳濕藥膏

李天助名馳濕藥膏
此膏專治一切濕毒瘡毒
不論新舊一貼即愈
定價每盒貳元
總發行所 李天助藥房
地址 滿地中華醫院對面

天壽堂姑嫂丸

治婦女經病
赤白帶下
腰膝痠痛
赤白帶下
腰膝痠痛

海狗鞭健腎丸

治男子腎虛
腰膝痠痛
陽痿早洩
腰膝痠痛
陽痿早洩

中外各埠均有代理
總行 廣州西關第十甫
分行 廣州第十甫
城埠 滙生源

Kam Yen Jan Co. LIMITED

223 KEEFER STREET, VANCOUVER, B.C.

本號新製各項臘味列后

- 白油腸
- 鴨潤腸
- 金銀潤
- 臘肉
- 五花
- 臘猪心
- 臘猪肚
- 牛肉脯
- 白鴨
- 白鴨片
- 大原鴨
- 鴨脚包
- 臘鴨
- 臘肉餅
- 豬頭肉
- 臘鴨肝

價廉物美 歡迎賜顧

華高金然棧有限公司謹啓